2025/820

28.4.2025

ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2025/820

z 25. apríla 2025,

ktorým sa mení rozhodnutie 2013/184/SZBP o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu v Mjanmarsku/Barme

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä jej článok 29,

so zreteľom na návrh vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

keďže:

(1) Rada 22. apríla 2013 prijala rozhodnutie 2013/184/SZBP ([1]).

(2) Na základe preskúmania rozhodnutia 2013/184/SZBP a vzhľadom na pretrvávajúcu závažnú situáciu v Mjanmarsku/Barme vrátane činností podkopávajúcich demokraciu, ako aj závažné porušovanie ľudských práv, by sa platnosť zavedených reštriktívnych opatrení mala predĺžiť do 30. apríla 2026.

(3) Na základe aktualizovaných informácií by sa záznamy týkajúce sa 14 osôb zaradených na zoznam fyzických a právnických osôb, subjektov a orgánov, na ktoré sa vzťahujú reštriktívne opatrenia, uvedenom v prílohe k rozhodnutiu 2013/184/SZBP mali zmeniť.

(4) Rozhodnutie 2013/184/SZBP by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Rozhodnutie 2013/184/SZBP sa mení takto:

1. V prvom odseku článku 12 sa dátum „30. apríla 2025“ nahrádza dátumom „30. apríla 2026“.

2. Príloha sa mení v súlade s prílohou k tomuto rozhodnutiu.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 25. apríla 2025

Za Radu

predseda

A. SZŁAPKA

([1]) Rozhodnutie Rady 2013/184/SZBP z 22. apríla 2013 o reštriktívnych opatreniach vzhľadom na situáciu v Mjanmarsku/Barme (Ú. v. EÚ L 111, 23.4.2013, s. 75, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2013/184(1)/oj).

PRÍLOHA

V prílohe k rozhodnutiu 2013/184/SZBP sa záznamy o nasledujúcich 14 osobách v zozname v časti „A. Fyzické osoby podľa článku 5 ods. 1 a článku 6 ods. 1“ nahrádzajú takto:

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
„18.	Sein Win	Dátum narodenia: 24. júla 1956 Miesto narodenia: Pyin Oo Lwin, Mjanmarsko/Barma Štátna príslušnosť: Mjanmarsko Pohlavie: muž	Generálporučík Sein Win je členom ozbrojených síl Tatmadaw a bývalý minister obrany (od 24. augusta 2015 do 1. februára 2021). Od februára 2021 je predsedom Mjanmarskej organizácie vojnových veteránov. Spolu s ďalšími členmi Tatmadaw sa 1. februára 2021 zúčastnil zasadnutia Národnej obrannej a bezpečnostnej rady (NDSC). Zasadnutie rady NDSC bolo protiústavné, keďže sa ho nezúčastnili jej civilní členovia. Na tomto zasadnutí bol za úradujúceho prezidenta vyhlásený Myint Swe. Myint Swe následne vyhlásil výnimočný stav a legislatívne, výkonné a súdne právomoci odovzdal hlavnému veliteľovi obranných síl Minovi Aungovi Hlaingovi. Pri vyhlásení výnimočného stavu nebol dodržaný náležitý postup, keďže podľa ústavy môže výnimočný stav vyhlásiť iba prezident. Svojou účasťou na zasadnutí NDSC, na ktorom sa rozhodlo o vyhlásení výnimočného stavu a odovzdaní legislatívnych, výkonných a súdnych právomocí štátu hlavnému veliteľovi obranných síl prispel Sein Win k nerešpektovaniu výsledkov volieb z 8. novembra 2020 a k zvrhnutiu demokraticky zvolenej vlády. Je preto zodpovedný za podkopávanie demokracie a právneho štátu v Mjanmarsku/Barme. OSN a medzinárodné organizácie občianskej spoločnosti informovali v roku 2018 o hrubom porušovaní ľudských práv a závažnom porušovaní medzinárodného humanitárneho práva voči Rohingom v Kačjinskom štáte, Jakchainskom štáte a Šanskom štáte zo strany vojenských a policajných síl od roku 2011 a konštatovali, že mnohé z týchto porušení predstavujú najzávažnejšie zločiny podľa medzinárodného práva. Ako minister obrany od 24. augusta 2015 do 1. februára 2021 nesie Sein Win zodpovednosť za toto závažné porušovanie práv Rohingov.	22.3.2021

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
20.	Mya Tun Oo	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Dátum narodenia: 4. mája 1961 alebo 5. mája 1961 Pohlavie: muž	Generál Mya Tun Oo je členom Mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). Od 1. februára 2021 do 3. augusta 2023 bol ministrom obrany a je členom Štátnej správnej rady (SAC). Dňa 1. februára 2023 bol tiež vymenovaný za podpredsedu vlády. Od 1. augusta 2023 prevzal aj funkciu zväzového ministra dopravy a spojov. Dohliada aj na iné dozorné orgány kontrolované juntou, ktoré súvisia so zahraničnými investíciami a obchodom. Mjanmarské ozbrojené sily (Tatmadaw) pod vedením hlavného veliteľa Mina Aunga Hlainga uskutočnili 1. februára 2021 v Mjanmarsku prevrat tým, že nerešpektovali výsledky volieb z 8. novembra 2020 a zvrhli demokraticky zvolenú vládu. Viceprezident Myint Swe, konajúci ako úradujúci prezident, vyhlásil v rámci prevratu 1. februára 2021 výnimočný stav a preniesol legislatívne, výkonné a súdne právomoci na hlavného veliteľa obranných síl generála Mina Aunga Hlainga. 2. februára 2021 bola vytvorená SAC, aby vykonávala uvedené právomoci, čím sa demokraticky zvolenej vláde zabránilo vo vykonávaní jej mandátu. Mya Tun Oo sa 31. januára 2022 zúčastnil na zasadnutí Národnej obrannej a bezpečnostnej rady (NDSC), na ktorom sa výnimočný stav predĺžil do 31. júla 2022. Generál Mya Tun Oo je ako člen NDSC priamo zapojený do rozhodovania a zodpovedá za rozhodnutia týkajúce sa výkonu funkcií štátu, a je preto zodpovedný za podkopávanie demokracie a právneho štátu v Mjanmarsku/Barme. SAC okrem toho prijala rozhodnutia obmedzujúce právo na slobodu prejavu vrátane prístupu k informáciám a právo na pokojné zhromažďovanie. Vojenské sily a orgány, konajúce pod vedením SAC, spáchali od 1. februára 2021 závažné porušenia ľudských práv: zabíjanie civilného obyvateľstva a neozbrojených protestujúcich, obmedzovanie slobody zhromažďovania a prejavu okrem iného obmedzením prístupu k internetu a svojvoľným zatýkaním a zadržiavaním lídrov opozície a odporcov prevratu.	22.3.2021

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
			Ako člen SAC je generál Mya Tun Oo priamo zodpovedný za tieto represívne rozhodnutia a za závažné porušovanie ľudských práv. Okrem toho ako bývalý minister obrany nesie Mya Tun Oo zodpovednosť za útoky vojenských síl v Kajaskom štáte 25. decembra 2021, pri ktorých zahynulo viac ako 30 ľudí vrátane detí a humanitárnych pracovníkov, ako aj za masové zabíjanie a mučenie civilistov v celom Mjanmarsku. Vo svojej predchádzajúcej funkcii ako minister obrany bol generál Mya Tun Oo okrem toho zodpovedný za bombardovanie, letecké nálety a iné rozsiahle násilie, ktoré mjanmarské ozbrojené sily páchali v roku 2022. Je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Mjanmarsku/Barme. Organizácia Spojených národov a medzinárodné organizácie občianskej spoločnosti informovali v roku 2018 o hrubom porušovaní ľudských práv a závažnom porušovaní medzinárodného humanitárneho práva voči Rohingom v Kačjinskom štáte, Jakchainskom štáte a Šanskom štáte zo strany vojenských a policajných síl od roku 2011 a konštatovali, že mnohé z týchto porušení predstavujú najzávažnejšie zločiny podľa medzinárodného práva. Mya Tun Oo bol od augusta 2016 do svojho vymenovania za ministra obrany náčelníkom ústredného štábu Mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw), čo je v rámci ozbrojených síl tretia najvyššia pozícia. V rámci tejto funkcie vykonával dohľad nad vojenskými operáciami v Jakchainskom štáte a koordinoval rozličné ozbrojené sily vrátane pozemných, námorných a vzdušných síl, ako aj použitie delostrelectva. Je preto zodpovedný za uvedené závažné porušovanie práv Rohingov.	

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
24.	Moe Myint Tun	Dátum narodenia: 24. mája 1968 Štátna príslušnosť: Mjanmarsko Pohlavie: muž	Generálporučík Moe Myint Tun bol členom Mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw) a členom Štátnej administratívnej rady (SAC). Mjanmarské ozbrojené sily (Tatmadaw) pod vedením hlavného veliteľa Mina Aunga Hlainga uskutočnili 1. februára 2021 v Mjanmarsku prevrat tým, že nerešpektovali výsledky volieb z 8. novembra 2020 a zvrhli demokraticky zvolenú vládu. Viceprezident Myint Swe, konajúci ako úradujúci prezident, vyhlásil v rámci prevratu 1. februára výnimočný stav a preniesol legislatívne, výkonné a súdne právomoci na hlavného veliteľa obranných síl generála Mina Aunga Hlainga. 2. februára bola vytvorená SAC, aby vykonávala uvedené právomoci, čím sa demokraticky zvolenej vláde zabránilo vo vykonávaní jej mandátu. Generálporučík Moe Myint Tun je ako člen SAC priamo zapojený do rozhodovania a zodpovedný za rozhodnutia týkajúce sa výkonu funkcií štátu, a je preto zodpovedný za podkopávanie demokracie a právneho štátu v Mjanmarsku/Barme. SAC okrem toho prijala rozhodnutia obmedzujúce právo na slobodu prejavu vrátane prístupu k informáciám a právo na pokojné zhromažďovanie. Vojenské sily a orgány, konajúce pod vedením SAC, spáchali od 1. februára 2021 závažné porušenia ľudských práv: zabíjanie civilného obyvateľstva a neozbrojených protestujúcich, obmedzovanie slobody zhromažďovania a prejavu okrem iného obmedzením prístupu k internetu a svojvoľným zatýkaním a zadržiavaním lídrov opozície a odporcov prevratu. Jeho pretrvávajúci vplyv v režime junty dokazuje skutočnosť, že jeho rodinní príslušníci dostávajú rozsiahle stavebné zákazky, ktoré sa zvyčajne dostávajú len z dôvodu väzieb s vysokopostavenými úradníkmi. Ako bývalý člen SAC je generálporučík Moe Myint Tun za tieto represívne rozhodnutia a za závažné porušovanie ľudských práv priamo zodpovedný. OSN a medzinárodné organizácie občianskej spoločnosti informovali v roku 2018 o hrubom porušovaní ľudských práv a závažnom porušovaní medzinárodného humanitárneho práva voči Rohingom v Kačjinskom štáte, Jakchainskom štáte a Šanskom štáte zo strany vojenských a policajných síl od roku 2011 a konštatovali, že mnohé z týchto porušení predstavujú najzávažnejšie zločiny podľa medzinárodného práva. Generálporučík Moe Myint Tun slúžil ako veliteľ úradu špeciálnych operácií č. 6 (BSO 6) a do roku 2019 bol náčelníkom armádneho štábu Mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). V rámci tejto funkcie dohliadal na operácie v Jakchainskom štáte. Je preto zodpovedný za uvedené závažné porušovanie práv Rohingov.	22.3.2021

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
25.	Than Hlaing	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Dátum narodenia: 1965 Pohlavie: muž	Generálporučík Than Hlaing je členom Mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). Za námestníka ministra vnútra a policajného prezidenta bol vymenovaný 2. februára 2021 a z týchto funkcií odstúpil 5. mája 2022. V súčasnosti je súčasťou zálohy. Mjanmarské ozbrojené sily (Tatmadaw) pod vedením hlavného veliteľa Mina Aunga Hlainga uskutočnili 1. februára 2021 v Mjanmarsku prevrat tým, že nerešpektovali výsledky volieb z 8. novembra 2020 a zvrhli demokraticky zvolenú vládu. Viceprezident Myint Swe, konajúci ako úradujúci prezident, vyhlásil v rámci prevratu 1. februára 2021 výnimočný stav a preniesol legislatívne, výkonné a súdne právomoci na hlavného veliteľa obranných síl generála Mina Aunga Hlainga. 2. februára 2021 bola vytvorená SAC, aby vykonávala uvedené právomoci, čím sa demokraticky zvolenej vláde zabránilo vo vykonávaní jej mandátu. Generálporučík Than Hlaing, ktorého vymenovala SAC, sa podieľal na činnostiach a politike, ktoré podkopávajú demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme, ako aj na činnostiach ohrozujúcich mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy. Policajné sily podliehajúce generálporučíkovi Thanovi Hlaingovi okrem toho spáchali od 1. februára 2021 závažné porušenia ľudských práv: zabíjanie civilného obyvateľstva a neozbrojených protestujúcich, obmedzovanie slobody zhromažďovania a prejavu, svojvoľné zatýkanie a zadržiavanie lídrov opozície a odporcov prevratu. Vo svojej predchádzajúcej funkcii ako námestník ministra vnútra a policajný prezident bol generálporučík Than Hlaing priamo zodpovedný za rozhodnutia týkajúce sa represií a násilia, ktoré páchajú policajné zložky na pokojných demonštrantoch, a je preto zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv v Mjanmarsku/Barme.	22.3.2021

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
32.	Sai Long Hseng	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Dátum narodenia: 18. apríla 1947 Miesto narodenia: Kengtung, Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž Preukaz overenia občianstva: Katana (Naing) 0052495 Číslo v národnom registri občanov: 13/KATANA (N)-005249 Funkcia: bývalý člen Štátnej správnej rady	Sai Long Hseng bol členom Štátnej správnej rady (SAC) a jej centrálneho poradného orgánu. Mjanmarské ozbrojené sily (Tatmadaw) pod vedením hlavného veliteľa Mina Aunga Hlainga uskutočnili 1. februára 2021 v Mjanmarsku prevrat tým, že nerešpektovali výsledky volieb z 8. novembra 2020 a zvrhli demokraticky zvolenú vládu. Viceprezident Myint Swe, konajúci ako úradujúci prezident, vyhlásil v rámci prevratu 1. februára 2021 výnimočný stav a preniesol legislatívne, výkonné a súdne právomoci na hlavného veliteľa obranných síl generála Mina Aunga Hlainga. 2. februára 2021 bola vytvorená SAC, aby vykonávala uvedené právomoci, čím sa demokraticky zvolenej vláde zabránilo vo vykonávaní jej mandátu. Sai Long Hseng je ako člen SAC a jej centrálneho poradného orgánu priamo zapojený do rozhodovania a zodpovedný za rozhodnutia týkajúce sa výkonu funkcií štátu, a je preto zodpovedný za podkopávanie demokracie a právneho štátu v Mjanmarsku/Barme. SAC okrem toho prijala rozhodnutia obmedzujúce právo na slobodu prejavu vrátane prístupu k informáciám a právo na pokojné zhromažďovanie. Vojenské sily a orgány, konajúce pod vedením SAC, spáchali od 1. februára 2021 závažné porušenia ľudských práv: zabíjanie civilného obyvateľstva a neozbrojených protestujúcich, obmedzovanie slobody zhromažďovania a prejavu okrem iného obmedzením prístupu k internetu a svojvoľným zatýkaním a zadržiavaním lídrov opozície a odporcov prevratu. SAC ďalej v niektorých častiach krajiny vyhlásila stanné právo, čím umožnila, že vojsko má vo vymedzenej oblasti plnú právomoc vrátane správnej a súdnej funkcie a funkcie vymáhania práva. V oblastiach, v ktorých bolo vyhlásené stanné právo, stíhajú civilné obyvateľstvo vrátane novinárov a pokojných demonštrantov vojenské súdy, čím sa im v podstate upiera právo na riadny proces vrátane práva na odvolanie. V oblastiach, v ktorých bolo vyhlásené stanné právo, značne vzrástol počet násilných činov ohrozujúcich mier, bezpečnosť a stabilitu, ktoré páchajú vojenské a policajné sily. Ako člen SAC a jej centrálneho poradného orgánu je Sai Long Hseng za tieto represívne rozhodnutia a za závažné porušovanie ľudských práv priamo zodpovedný.	19.4.2021

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
40.	Tin Aung San	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Dátum narodenia: 16. októbra 1960 Pohlavie: muž Preukaz totožnosti: 12/La Ma Na (N) 89 489	Admirál Tin Aung San je hlavný veliteľ mjanmarského námorníctva, člen Štátnej správnej rady (SAC) a minister úradu predsedu vlády. Predtým pôsobil ako minister dopravy a spojov a ako minister obrany. Mjanmarské ozbrojené sily (Tatmadaw) pod vedením hlavného veliteľa Mina Aunga Hlainga uskutočnili 1. februára 2021 v Mjanmarsku prevrat tým, že nerešpektovali výsledky volieb z 8. novembra 2020 a zvrhli demokraticky zvolenú vládu. Viceprezident Myint Swe, konajúci ako úradujúci prezident, vyhlásil v rámci prevratu 1. februára 2021 výnimočný stav a preniesol legislatívne, výkonné a súdne právomoci na hlavného veliteľa obranných síl generála Mina Aunga Hlainga. 2. februára 2021 bola vytvorená SAC, aby vykonávala uvedené právomoci, čím sa demokraticky zvolenej vláde zabránilo vo vykonávaní jej mandátu. Ako minister dopravy a spojov bol zodpovedný za komunikáciu a siete, a preto prijímal rozhodnutia a vykonával politiky, ktorými sa určovala sloboda prístupu k online údajom. Pokiaľ bol vo funkcii, prístup na internet sa často blokoval a úmyselne spomaľuje a poskytovateľom boli vydané príkazy, aby zabránili online prístupu k platformám Facebook, Twitter a Instagram. V januári 2022 bol rozoslaný nový návrh zákona o kybernetickej bezpečnosti, ktorý umožňuje zneužívanie sledovacích technológií na cielené monitorovanie jednotlivcov, a teda na potláčanie ich slobody prejavu, ako aj prístupu k informáciám. Je preto priamo zodpovedný za obmedzovanie slobody tlače a prístupu k informáciám online, ako aj za porušovanie práva na súkromie mjanmarského ľudu. Týmto konaním podkopáva demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme. Tin Aung San je ako člen SAC a podpredseda vlády, ako aj bývalý minister obrany priamo zapojený do rozhodovania a zodpovedný za rozhodnutia týkajúce sa výkonu funkcií štátu, a je preto zodpovedný za podkopávanie demokracie a právneho štátu v Mjanmarsku/Barme. Je tiež priamo zodpovedný za represívne rozhodnutia, ktoré prijala SAC vrátane právnych predpisov, ktorými sa porušujú ľudské práva a obmedzujú slobody občanov Mjanmarska, a za závažné porušovanie ľudských práv, ktorého sa dopúšťajú mjanmarské bezpečnostné sily.	21.6.2021

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
44.	Aung Naing Oo	Dátum narodenia: 13. októbra 1962 alebo 9. júna 1969 Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Miesto narodenia: Kyaukse, región Mándalej, Mjanmarsko/Barma; Pohlavie: muž Adresa: L 103, Kenyeikthar Lane 6, FMI city, Yangon, Myanmar/Burma Číslo cestovného pasu: DM002656 Preukaz totožnosti: 7/PaKhaNa (Naing) 13345; 5/SaKaNa (Naing) 017289	Aung Naing Oo je bývalý minister obchodu. Od 2. februára 2021 do 18. augusta 2022 bol ministrom pre investície a zahraničné hospodárske vzťahy. Vymenovala ho Štátna správna rada (SAC) vedená hlavným veliteľom ozbrojených síl Minom Aungom Hlaingom, ktorá 2. februára 2021 prevzala legislatívne, výkonné a súdne právomoci. Ako bývalý minister vlády je súčasťou vojenského režimu, ktorý prevzal moc počas vojenského prevratu a zvrhol legitímne zvolených predstaviteľov Mjanmarska/Barmy. Ako minister pre investície a zahraničné hospodárske vzťahy bol zodpovedný za podporu podnikania a investícií v Mjanmarsku/Barme a prispieva preto k zabezpečeniu finančných potrieb vojenského režimu. Svojimi vyhláseniami a krokmi verejne podporil prevrat a vojenský režim, a to aj keď tvrdil, že medzinárodné médiá krízu zveličujú a že hnutie občianskej nespokojnosti sa končí. Okrem toho zakázal vedúcim pracovníkom zahraničných telekomunikačných firiem opustiť krajinu bez povolenia a vo februári 2021 prepustil protestujúcich štátnych zamestnancov ministerstva. Jeho akcie, politické účinkovanie a činnosti preto ohrozujú demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme, a tiež sa podieľa na činnostiach ohrozujúcich mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	21.2.2022

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
64.	Ni Lin Aung	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž	Generálmajor Ni Lin Aung od augusta 2022 pôsobí na východnom centrálnom veliteľstve. Je bývalým veliteľom východného veliteľstva mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). Pod východné veliteľstvo spadá aj Kajaský štát. Pri útoku 24. decembra 2021 v blízkosti obce Moso v okrese Phruso v Kajaskom štáte bolo zabitých najmenej 35 osôb vrátane civilistov, detí a dvoch humanitárnych pracovníkov mimovládnej organizácie Save the Children. Zodpovednosť za útok sa pripisuje Tatmadaw. Generálmajor (bývalý brigádny generál) Ni Lin Aung v rámci svojej funkcie veliteľa východného veliteľstva priamo velil jednotkám v Kajaskom štáte vrátane tých, ktoré sú zodpovedné za uvedenú masakru. Generálmajor Ni Lin Aung bol 21. júla 2023 vymenovaný za námestníka ministra vnútra a delil sa o zodpovednosť policajného riaditeľa a 3. augusta 2024 sa vrátil do svojej predošlej vojenskej funkcie. Ako bývalý námestník ministra a príslušník mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw) je súčasťou vojenského režimu, ktorý prevzal moc vojenským prevratom a zvrhol legitímne zvolených predstaviteľov Mjanmarska/Barmy. Generálmajor Ni Lin Aung je tak zodpovedný za ohrozovanie demokracie a právneho štátu v Mjanmarsku/Barme a za závažné porušovanie ľudských práv, ako aj za účasť na činnostiach, ktoré ohrozujú mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	21.2.2022

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/820/oj

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
75.	Phone Myat	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž	Generálporučík Phone Myat je od januára 2025 veliteľom úradu špeciálnych operácií č. 5 (BSO 5) a od apríla 2021 do januára 2025 bol veliteľom úradu špeciálnych operácií č. 3 (BSO 3) mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). Predtým pôsobil ako námestník ministra na ministerstve vnútra v období od júla 2020 do apríla 2021 a od mája 2019 do júla 2020 bol veliteľom západného veliteľstva. Phone Myat ako veliteľ BSO 5 velí vojenským silám v regióne Rangún a riadi ich. Ako veliteľ BSO 3 velil vojenským silám juhozápadného veliteľstva (región Ejjawadi), južného veliteľstva (regióny Pegu a Magwej) a západného veliteľstva (Jakchainský štát a Čjinský štát) a riadil ich. Vojenské sily sa pod jeho velením dopustili závažného porušovania ľudských práv, zločinov a zverstiev vrátane zabíjania, pozemných a leteckých útokov na civilné obyvateľstvo a masakier v regióne Magwej, Čjinskom štáte a regióne Pegu. Phone Myat je ako veliteľ BSO 5 a bývalý veliteľ BSO 3 zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv, za činnosti podkopávajúce demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme, ako aj za činnosti, ktoré ohrozujú mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	8.11.2022

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
77.	Thet Pon	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž	Generálporučík Thet Pon je od januára 2025 veliteľom úradu špeciálnych operácií č. 6 (BSO 6) a od júna 2020 do januára 2025 bol veliteľom úradu špeciálnych operácií č. 5 (BSO 5) mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). Predtým bol do roku 2017 veliteľom severozápadného veliteľstva a od roku 2017 do júna 2020 veliteľom regiónu Rangún. Thet Pon ako veliteľ BSO 6 velí vojenským silám v oblasti Nay Pyi Taw a riadi ich. Ako veliteľ BSO 5 velil vojenským silám a vojenským tribunálom v regióne Rangún a riadil ich. V marci 2021 zaviedla Štátna správna rada v Mjanmarsku stanné právo, čím preniesla výkonnú a súdnu moc na veliteľov príslušných regionálnych vojenských veliteľstiev. Do júla 2022 odsúdili vojenské tribunály v regióne Rangún na smrť 119 osôb, pričom mnohé z nich z politických dôvodov vrátane štyroch členov demokratickej opozície, ktorí boli popravení v regióne Rangún. Okrem toho sa vojenské sily v regióne Rangún dopustili násilných činov a zabíjania proti pokojným demonštrantom, ako napríklad použitia smrtiacej sily počas protestov proti junte 14. marca 2021 v meste Hlaing Tharyar v regióne Rangún. Thet Pon je ako veliteľ BSO 6 a bývalý veliteľ BSO 5 zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv, za činnosti podkopávajúce demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme, ako aj za činnosti, ktoré ohrozujú mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	8.11.2022

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
78.	Htein Win	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž	Admirál Htein Win je hlavný veliteľ námorníctva, ako aj bývalý veliteľ výcviku ozbrojených síl a bývalý veliteľ južného veliteľstva mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw). Ako regionálny veliteľ velil vojenským silám v regiónoch Pegu a Magwej a riadil ich. Vojenské sily v uvedených regiónoch spáchali letecké útoky, razie, podpaľačstvo, početné zabíjanie a používali ľudské štíty. Región Magwej je osobitným hotspotom pre brutálne operácie proti opozícii, ktoré vedie armáda, a to prostredníctvom stratégie ‚Kill All, Burn All, Loot All' (Všetkých zabiť, všetko spáliť, všetko vyrabovať) v regióne Magwej. Htein Win je ako hlavný veliteľ námorníctva, ako aj bývalý veliteľ výcviku ozbrojených síl a bývalý veliteľ južného veliteľstva zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv, za činnosti ohrozujúce demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme, ako aj za činnosti, ktoré ohrozujú mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	8.11.2022
81.	Nyunt Win Swe	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž	Generálporučík Nyunt Win Swe je od roku 2023 veliteľom úradu špeciálnych operácií č. 4 (BSO 4). Velí vojenským silám v regióne Rangún a riadi ich. Od júna 2020 do začiatku roka 2023 bol veliteľom mjanmarských ozbrojených síl (Tatmadaw) v regióne Rangún. Nyunt Win Swe velil vojenským silám v regióne Rangún a riadil ich a dohliadal nad vojenskými tribunálmi v regióne Rangún. V marci 2021 zaviedla Štátna správna rada v Mjanmarsku stanné právo, čím preniesla výkonnú a súdnu moc na veliteľov príslušných regionálnych vojenských veliteľstiev. Do júla 2022 odsúdili vojenské tribunály v regióne Rangún na smrť 119 osôb, pričom mnohé z nich z politických dôvodov vrátane štyroch členov demokratickej opozície, ktorí boli popravení v regióne Rangún. Okrem toho sa vojenské sily v regióne Rangún dopustili násilných činov a zabíjania proti pokojným demonštrantom, ako napríklad použitia smrtiacej sily počas protestov proti junte 14. marca 2021 v meste Hlaing Tharyar v regióne Rangún. Nyunt Win Swe je zodpovedný za závažné porušovanie ľudských práv, za činnosti podkopávajúce demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme, ako aj za činnosti, ktoré ohrozujú mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	8.11.2022

	Meno	Identifikačné údaje	Dôvody	Dátum zaradenia do zoznamu
89.	Maung Maung Aye	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Miesto narodenia: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž Hodnosť: generál	Generál Maung Maung Aye bol do decembra 2024 náčelníkom generálneho štábu mjanmarskej armády, námorníctva a vzdušných síl. V decembri 2024 bol vymenovaný za ministra obrany. V týchto pozíciách je Maung Maung Aye súčasťou režimu, ktorý vo februári 2021 prevzal moc a zvrhol legitímne zvolených vedúcich predstaviteľov v Mjanmarsku/Barme. Aktívne sa zúčastňuje na nákupe zbraní z Ruska. Pomáha tiež posilniť medzinárodné postavenie mjanmarských ozbrojených síl prostredníctvom stretnutí s partnermi z iných krajín. Je teda fyzickou osobou, ktorej konanie, postupy alebo činnosti ohrozujú demokraciu alebo právny štát v Mjanmarsku/Barme a ktorá sa zapája do činností ohrozujúcich mier, bezpečnosť alebo stabilitu Mjanmarska/Barmy alebo ich podporuje. Je tiež zodpovedný za viaceré prípady porušovania ľudských práv.	20.2.2023
95.	Kyaw Swar Lin (alias Kyaw Swar Linn)	Štátna príslušnosť: Mjanmarsko/Barma Miesto narodenia: Mjanmarsko/Barma Pohlavie: muž Funkcia: náčelník generálneho štábu; bývalý náčelník štábu pozemných síl a bývalý náčelník zásobovania mjanmarských ozbrojených síl	Generálporučík Kyaw Swar Lin bol od mája 2020 do decembra 2024 náčelník zásobovania, kedy bol povýšený na náčelníka generálneho štábu mjanmarskej armády, námorníctva a vzdušných síl, čo je vysokopostavená pozícia v armáde Mjanmarska/Barmy. Od októbra 2023 do decembra 2024 bol aj náčelníkom štábu pozemných síl. Okrem toho Kyaw Swar Lin vedie Myanmar Economic Corporation (MEC), ktorá ako jeden z dvoch veľkých konglomerátov a holdingových spoločností prevádzkovaných armádou generuje príjmy pre mjanmarské ozbrojené sily (Tatmadaw). Ako náčelník generálneho štábu, bývalý náčelník štábu pozemných síl a bývalý náčelník zásobovania je súčasťou vojenského režimu, ktorý prevzal moc vojenským prevratom a zvrhol legitímne zvolených predstaviteľov Mjanmarska/Barmy. Kyaw Swar Lin je preto fyzickou osobou, ktorej postoje a aktivity ohrozujú demokraciu a právny štát v Mjanmarsku/Barme a ktorá podporuje činnosti ohrozujúce mier, bezpečnosť a stabilitu Mjanmarska/Barmy.	20.7.2023“.

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2025/820/oj